

**Smlouva o kompletaci zásilek a jejich doručení prostřednictvím služby  
„Zásilky s obsahem hlasovacích lístků“**

**č. 982407-0290/2014**

uzavřená mezi následujícími stranami:

**1. Česká pošta, s. p.**

sídlo: Politických vězňů 909/4, 225 99 Praha 1  
jednatel/zastupující: Ing. Libor Plzák, obchodní ředitel regionu  
IČ: 47114983  
DIČ: CZ47114983  
bankovní spojení: ČSOB, a.s.  
č. účtu: 134204869/0300  
zapsán v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze- oddíl A, vložka 7565  
adresa pro písemný styk: Česká pošta, s.p., obchod regionu, Berní 2, 401 01 Ústí nad Labem  
(dále jen „strana první“)

a

**2. Statutární město Liberec**

sídlo: nám. Dr. E. Beneše 1, 460 59 Liberec I – Staré město  
jednatel/zastupující: Ing. Jindřich Fadrhonc, tajemník  
IČ: 00262978  
DIČ: CZ00262978  
bankovní spojení: KB, a. s.  
č. účtu: 19-8962510227/0100  
adresa pro písemný styk:  
Statutární město Liberec, nám. Dr. E. Beneše 1, 460 59 Liberec I – Staré město  
(dále jen „strana druhá“)

**Statutární město Liberec**  
Doručeno: 17.04.2014  
CJ MML 078524/14  
listy:3 přílohy:0



mm1bes53739294

Identifikační číslo složky: 15885001

**I. Předmět smlouvy**

**I.1.** Strana první provede pro stranu druhou zpracování dodaných volebních hlasovacích lístků a informačních letáků do dodaných obálek (dále jen „materiál“), jejich uskladnění před zpracováním a hromadné podání dle poštovních podmínek služby „Zásilky s obsahem hlasovacích lístků“ a doručení do schránek voličů a to v termínech uvedených stranou druhou v jednotlivých objednávkách (dále jen zakázka). Poštovní podmínky služby jsou přílohou č. 1 této smlouvy. Realizace zakázky bude zajišťována stranou první z **Postkompletu Ústí nad Labem**. Zásilky budou doručeny do domovních schránek adresátů, uvedených v adresní databázi předané stranou druhou ve sjednaném formátu.

**I.2.** Strana druhá zaplatí straně první za služby poskytnuté na základě této smlouvy smlouvenou cenu dle čl. III. smlouvy.

**II. Podmínky realizace zakázky**

**II.1.** Strana druhá zajistí dopravu a předání materiálů ke zpracování do Postkompletu Ústí nad Labem, Jateční ul. 77, 400 20 Ústí nad Labem. Termín navážky nahlásí strana druhá straně první nejpozději 1 pracovní den předem na kontaktní spojení uvedené v odst. II.6. Jednotlivé termíny navozů budou upřesněny v jednotlivých objednávkách. Strana první potvrdí straně druhé přijetí jednotlivých objednávek obratem.

**II.2.** Strana druhá předá straně první adresní údaje příjemců zásilek (voličů) ve formátu „Excel“ nebo „dbf“ s údaji, které strana první vytiskne na adresní štítek – viz. Příloha č. 2 (datová pole: jméno a příjmení, ulice a číslo popisné a číslo orientační – existuje-li, část obce, PSČ, název dodací pošty, adresa volební místnosti a číslo volebního okrsku). Strana druhá předá výše uvedené údaje ve dvou databázích, samostatně za Magistrát města Liberce a samostatně za Městský obvod Liberec 30 – Vratislavice nad Nisou. Zpracované databáze předá strana druhá straně první na poště Liberec 1. Přijetí adresních databází, jejich zpracovatelnost a počet adres potvrdí strana první straně druhé obratem.

**II.3.** Strana první zabezpečí zpracování předaných materiálů do zásilek s obsahem hlasovacích lístků a jejich hromadné podání tak, aby byly doručeny v termínech uvedených stranou druhou v jednotlivých objednávkách.

**II.4.** Strana první po zpracování zakázky doručí zbylé materiály straně druhé na adresu uvedenou v odst. II.6. a to nejpozději do termínů uvedených v jednotlivých objednávkách. Na tuto adresu strana první doručí i nedoručitelné zásilky s obsahem hlasovacích lístků s uvedením důvodu nedoručitelnosti.

~~**II.5.** Strana první zabezpečí adresní údaje proti zneužití, použije je pouze pro realizaci předmětu smlouvy, nezpřístupní je třetím osobám a následně provede jejich vymazání.~~

**II.6.** Kontakty pro řešení operativních záležitostí

Za stranu první:

- smluvní záležitosti

Bc. Alena Vavřichová, 604 221 513  
[vavrichova.alena@cpost.cz](mailto:vavrichova.alena@cpost.cz)

- navážka materiálů, operativní záležitosti

Postkomplet UL, Jateční 436/77, Ústí nad  
Labem, 475 253 472  
[dispecink.postkomplet@cpost.cz](mailto:dispecink.postkomplet@cpost.cz)

Za stranu druhou:

- smluvní záležitosti

Bc. Petr Vydra, 602 411 279  
[vydra.petr@magistrat.liberec.cz](mailto:vydra.petr@magistrat.liberec.cz)

- navážka materiálů, operativní záležitosti

Bc. Petr Vydra, 602 411 279  
[vydra.petr@magistrat.liberec.cz](mailto:vydra.petr@magistrat.liberec.cz)

- zbylé materiály a nedoručitelné zásilky

Bc. Petr Vydra, 602 411 279  
[vydra.petr@magistrat.liberec.cz](mailto:vydra.petr@magistrat.liberec.cz)

### III. Cena za služby a způsob úhrady

**III.1.** Ceny za kompletační služby jsou smluvní:

- |  |          |
|--|----------|
| o vložení 1 sady hlasovacích lístků do obálky 1x       | 0,30 Kč  |
| o uzavření obálky                                      | 0,48 Kč  |
| o tisk a nalepení sdruženého štítku                    | 0,55 Kč  |
| o uskladnění materiálu před kompletačí 1x den a paleta | 10,00 Kč |

Objeví-li se při realizaci zakázky potřeba provedení činností v předmětu smlouvy a cenové kalkulaci nezahrnutých a tyto budou smluvními stranami operativně projednány a odsouhlaseny, má strana první právo na odpovídající sjednané zvýšení ceny za realizaci zakázky.

Ceny jsou uvedeny bez DPH. DPH bude účtována v zákonem stanovené výši.

Náhled adresních štítků zašle strana první straně druhé k odsouhlasení před tiskem na e-mailovou adresu: [yavrina.zbynek@magistrat.liberec.cz](mailto:yavrina.zbynek@magistrat.liberec.cz), v kopii na adresu [vydra.petr@magistrat.liberec.cz](mailto:vydra.petr@magistrat.liberec.cz)

**III.2.** Cena služby „Zásilky s obsahem hlasovacích lístků“ – dle Ceníku České pošty, s.p.  
- doručení jedné zásilky **3,50 Kč.**

**III.3.** Po realizaci zakázky provede strana první vyúčtování dle skutečného počtu zpracovaných a podaných zásilek a vystaví fakturu se splatností 14 dnů ode dne jejího vystavení zvlášť za MML a za Městský obvod Liberec 30 – Vratislavice na Nisou. V případě neuhrazení fakturované částky stranou druhou do termínu splatnosti zavazuje se tato uhradit straně první úrok z prodlení.

#### IV. Další ujednání

**IV.1.** Smlouva se uzavírá na dobu určitou s platností do 31.12.2014.

**IV.2.** Tuto smlouvu je možné měnit či doplňovat pouze písemnými číslovanými dodatky podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.

**IV.3.** Každá ze stran může smlouvu vypovědět i bez udání důvodu s tím, že výpovědní lhůta 1 měsíc počne plynout dnem následujícím po prokazatelném odeslání výpovědi.

**IV.4.** Smlouva je provedena ve dvou vyhotoveních, po jednom pro každou smluvní stranu.

**IV.5.** Vztahy smluvních stran týkající se poštovní činnosti se řídí ustanoveními zákona č. 29/2000 Sb. v platném znění, platnými poštovními podmínkami.

**IV.6.** Smlouva je platná a účinná dnem podpisu oběma smluvními stranami.

**IV.7.** Smluvní strany souhlasí, že tato smlouva může být zveřejněna na webových stránkách Statutárního města Liberec ( [www.liberec.cz](http://www.liberec.cz) ), s výjimkou údajů fyzických osob uvedených v této smlouvě.

**IV.8.** Uzavření této smlouvy schválila Rada města Liberce svým usnesením č. 310/2014

**IV.9.** Nedílnou součástí smlouvy jsou přílohy:

- č.1 Poštovní podmínky služby „Zásilky s obsahem hlasovacích lístků“
- č.2 Vzhled a obsah sdruženého adresního štítku – 10,5 cm \* 4,2 cm

V Ústí nad Labem, dne 14.04. 2014

V Liberci, dne 9.4. 2014

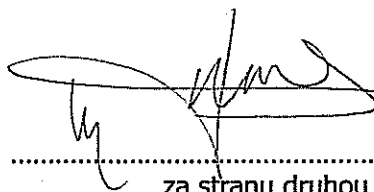
Česká pošta, s.p.

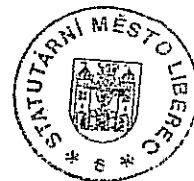
Politických vězňů 909/4

225 99 Praha 1

IČ: 47114983 DIČ: CZ47114983

za stranu první  
-567-

  
za stranu druhou



## Příloha č. 1

### POŠTOVNÍ PODMÍNKY ZÁSILKY S OBSAHEM HLASOVACÍCH LÍSTKŮ

1. Česká pošta, s. p., poskytuje podle zákona číslo 29/2000 Sb., o poštovních službách a o změně některých zákonů (zákon poštovních službách), službu „Zásilky s obsahem hlasovacích lístků“. V záležitostech, které nejsou upraveny těmito podmínkami, se postupuje obdobně podle Poštovních podmínek České pošty, s. p. - Základní poštovní služby, poskytované v souladu se zákonem o poštovních službách.
2. Službu lze poskytnout pouze pro zásilky s obsahem hlasovacích lístků pro volby do Poslanecké sněmovny a Senátu Parlamentu ČR, volby do zastupitelstev krajů, volby do zastupitelstev obcí, včetně zastupitelstva hlavního města Prahy, volby do Evropského parlamentu a volbu prezidenta republiky, a to na základě smlouvy mezi objednatelem a příslušnou dodávací poštou. V místech, kde dodávání v rámci obce zajišťuje více pošt, lze uzavřít smlouvu přímo s příslušným Regionem České pošty, s. p.
3. Smlouva je uzavřena potvrzením „Objednávky dodání hlasovacích lístků“ poštou na příslušném tiskopisu (viz příloha). Originál objednávky zůstává poště, potvrzenou kopii vydá pošta objednateli.
4. Zásilky s obsahem hlasovacích lístků musí být podány přímo na dodávací poště. Pokud byla smlouva v souladu s odstavcem 2 těchto podmínek uzavřena s příslušným Regionem, mohou být zásilky podány i na jiné dohodnuté poště v daném obvodu.
5. Zásilky musí být předány objednatelem poště nejpozději 10 kalendářních dnů před požadovaným termínem distribuce. V případě, kdy dojde k registraci kandidátních listin až na základě rozhodnutí soudu, pak nejpozději 8 kalendářních dnů před požadovaným termínem distribuce, a to po předchozí dohodě s příslušným pracovištěm České pošty, s. p., u kterého bude sjednána smlouva. Při konání předčasných voleb do Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky musí být zásilky předány objednatelem poště nejpozději 3 kalendářní dny před požadovaným termínem distribuce.
6. Službu lze poskytnout pouze tehdy, pokud objednatel předá poště zásilky pro všechny oprávněné voliče v obci, městské části nebo městského obvodu v rámci své územní pravomoci (v ostatních případech mohou být zásilky podány pouze jako plně vyplacená psaní při splnění poštovních podmínek pro danou službu).
7. ~~Dodávání uvedených zásilek nebude zajištěno do míst, která byla Českou poštou, s. p., stanovena jako místa, do kterých se poštovní zásilky dle čl. 24 odst. 20 Poštovních podmínek České pošty, s. p. - Základní poštovní služby nedodávají. Na tato místa upozorní vedoucí pošty a projedná s objednatelem případný další postup.~~
8. Hlasovací lístky budou předány objednatelem poště v obálkách, které nemusí být opatřeny žádnými údaji. Adresa příjemce nemusí být uvedena na zásílce, pokud objednatel předá seznamy voličů setříděné dle odevzdacích míst.
9. Zásilky budou dodávány obdobně dle čl. 24 Poštovních podmínek České pošty, s. p. – Základní poštovní služby, a to do domovních schránek. Příjemce jejich převzetí nepotvrzuje. Za škodu vzniklou ztrátou, poškozením nebo úbytkem obsahu zásilky Česká pošta, s. p., neodpovídá. V případě, že nebude možné zásilku dodat, bude důvod vyznačen přímo na zásílce, u zásilek bez adresy příjemce v příloženém seznamu. Nedodané zásilky a seznamy budou po ukončení akce vráceny zpět objednateli.
10. Termín pro dodání všech zásilek je stanoven nejpozději 3 kalendářní dny před konáním příslušných voleb, přičemž za splnění této podmínky je považováno i dodání ve třetí den před konáním příslušných voleb. Při konání předčasných voleb do Poslanecké sněmovny Parlamentu České

**Příloha č. 2**

**Vzhled a obsah sdruženého adresního štítku**

VZOR:

<b>Volební místnost:</b> 24. základní škola Nad Potokem 217/32 Liberec XXX - Vratislavice n. Nisou	<b>Číslo okrsku</b> <b>37</b>
<b>Josef Novák</b> nám. Dr. E. Beneše 1 460 01 Liberec 1	